

COMENTARIO

hacemos, qué comunicamos a nuestros camaradas? Hay, ahora, ante todo una cuestión de disciplina...

da de sobrepasar todos las realizaciones contemporáneas para llegar a las radicales y necesarias. Y mientras contemplemos de vez en vez el cielo, extrañamente cuadrículado.

ALICIO GARCITORAL Carcel Modelo de Madrid (Prohibida la reproducción).

CARTAS DE SUECIA

LA NARANJA

Estos días me he dedicado a las «cosas» hispanosuecas más que a las «cosas» suecas en particular. Y no por falta de temas, sino porque considero que en España debe interesar, ante todo, lo que ocurre en el Extranjero, relacionado con España.

pañoles tendrían la culpa. Pero yo me inclino a creer que esta afirmación es una maniobra comercial de algún interesado en desprestigiar los productos españoles.

Hasta aquí han llegado ya las alarmantes noticias que leí en la Prensa española referentes a las heladas de la región valenciana. Será oportuno dar a conocer en España como publica estas noticias uno de los periódicos más leídos de Estocolmo. Dice así el suelto de referencia:

Los productos españoles e italianos son, en razón de la situación geográfica de ambos países, muy parecidos, por lo cual en estos mercados el principal competidor de España es Italia. Esta competencia se hace cada día más evidente.

«La Banan-Kompani de Estocolmo ha recibido dos telegramas dando cuenta de que la cosecha de naranjas ha sido muy perjudicada por la helada. De Valencia dicen que la helada ha hecho estragos en toda la comarca. Los exportadores han acordado en consecuencia suspender todos los embarques durante trece días, hasta el 5 de febrero.

Al mundo influya sobre el espíritu español una gran carga de filosofía católica —la única tolerada y la única sana, por y según los doctores de la Iglesia— y de otro el gran porcentaje de obras de esta índole que iban dando al mundo los filósofos alemanes.

—Se calcula que se perderá un 50 por 100 de la cosecha—dice el señor Torbjörnsson, que ha vivido durante muchos años en los naranjales españoles, por lo cual conoce bien la situación.

En esta situación un tanto equivocada entre los lectores cultos y de general desorientación entre las clases humildes, para quienes siempre la carestía del libro ha sido un freno puesto a su doble empeño de adquirir cultura, surgió, en 1880, como una panacea espiritual, la Biblioteca Económica y Filosófica de Antonio de Zozaya, colección que, respondiendo a mayor apostolado que su director sigue en pro de la cultura popular, vino a llenar el gran vacío que se dejaba sentir en la cultura española en torno a temas relacionados con el conocimiento creador.

Naturalmente, la desgracia influirá también en el mercado sueco, donde la naranja española está tan difundida como la italiana. Esto quiere decir que los suecos y la gente del Norte en general no comen ni con mucho tanta naranja española como los ingleses. Aquí se prefieren las naranjas llamadas «blod»: pero yo considero que los ingleses, al preferir la naranja española, demuestran tener un paladar más refinado para la fruta.

Ernesto Maria Dethorey Estocolmo, Enero, 1931.

Nota al día

DE BAJO VUELO.—Al referirnos al homenaje sobre Benavente, destacábamos el medio pobre en que se mueve la crítica. Cada día la actualidad ofrece un nuevo caso, por el que se reafirma la lamentable tendencia de literatos de relieve hacia el ataque de colegas suyos de parecida gradación.

Ya sabemos que siempre ha sucedido cosa análoga. A Alarcón, por ejemplo, no le dejaban vivir, en nuestro siglo de oro. Hace pocos días, Pedro de Répide anotaba los dicitarios y diatribas que el famoso sainetero Ramón de la Cruz merecía de contemporáneos suyos, incluso de hombre tan ponderado como Moratín.

No es lamentable que los literatos se afilien a credos estéticos, como los políticos a doctrinas de gobierno. Pero si es raro que no nos acubemos de convencer que así como las décadas hacen renovar las ideas y dejan tras sí a muchas por caducas, en el arte de gobernar, las obras eternas, en el arte de crear, revelan que ninguna escuela fracasa si cada discípulo es digno del arte.

La crítica, lo decimos una vez más, no puede aspirar a anular a nadie, y menos tratar a personas consagradas, a puntapiés. Hacer, incluso, un retruécano para llevarse la simpatía de un lector o de otro, está mal hecho, aunque siempre habrá quien por un chiste sarcástico un amigo. Censurar una crítica sistemática no significa querer eliminarla ante Júpiter, todo un dios del Olimpo. Pero quiere decirse, con ello, que si Júpiter, como buen griego tiene algunos vicios, también posee alguna virtud. Un dogma cerrado, anulando una obra o un autor, siempre resultará una cosa de bajo vuelo.—J. E.

No se devuelven los originales ni se sostiene correspondencia respecto a la colaboración no solicitada.

HOMBRES Y LIBROS

Antonio de Zozaya y su «Biblioteca Económica y Filosófica»

Es, andando el tiempo y a través de todas las edades, partiendo de las primitivas en que empezaba a adquirir rudo el pensamiento del hombre, la filosofía una de las principales o la más principal disciplina a que se ha sometido el cerebro humano. La preocupación constante, primero, de crear un ser superior a quien rendir pleitesia e implorar mercedes y, después de creado, el no menos constante deseo de mantenerle vivo o deshacerle, han impulsado al hombre por el camino de la filosofía en sus principales partes y a través de todas las evoluciones, bien políticas o religiosas, sufridas por la especie humana, partiendo de las más remotas épocas de su civilización hasta llegar a culminar en las magnas creaciones de los filósofos griegos y romanos, de donde necesariamente hemos de partir para enfocar el panorama filosófico del mundo.

Aún cuando una parte de la intelectualidad joven de fines del siglo XIX y principios del XX acogieron con gesto entre desdenoso e irónico la aparición de esta biblioteca, calificándola algunos, como el Maestro Unamuno, de «filosofía a dos reales», es evidente—y nos lo prueba el rápido sucederse de las ediciones de los volúmenes publicados—que ha obrado directamente y benéficamente sobre la cultura filosófica de la época, poniendo al alcance de la masa—y en este caso no quiere, la palabra masa, designar a todo el que lee, sino al lector de cierta preparación previa—lectora obras verdaderamente indispensables en la cultura del mundo, cuya adquisición ha hecho asequible a los humildes el exiguo de su precio—125 volúmenes—, al mismo tiempo, dado su carácter de selección, ahorrando un tiempo precioso a cuantos se preocupan de los problemas filosóficos, ya que pone al alcance de sus manos obras que, en otro caso, y dado lo escaso de las ediciones de esta índole, habrían de ser objeto de una dificultosa búsqueda en bibliotecas y archivos.

NICOMEDES SANZ y RUIZ DE LA PEÑA Valladolid 9-XII-1930.

Política internacional Después del discurso de Brüning

El Canciller Brüning está decidido a no dejarse intimidar por las violentas demostraciones de los extremistas así de la derecha como de la izquierda, lo mismo en el Parlamento que fuera de él. Los ataques que le dirigieron el pasado jueves en el Reichstag, no le produjeron contrariedad alguna, contestando con fuerza a la oratoria lanzada contra él por los nacionales-socialistas y comunistas.

Los campeones de la oposición a outrance, le acusaban de haberse olvidado de las provincias orientales y de encaminar el país hacia la bancarrota y la miseria gobernando contra una mayoría que desaprobaba su política externa e interna. El propio Goebbels hitleriano, conocidísimo, declaró que en tales condiciones se imponía la disolución del Parlamento.

El Doctor Brüning, a pesar del clamoreo comunista afirmándose en su método, dijo que se valdría de todos los medios parlamentarios para que se votara el presupuesto, no usando medidas más energéticas, sino le obligan los contrarios, diciendo que el Gobierno seguiría en su puesto mientras claramente el Parlamento no le retire su confianza y gracias a ello considera el Canciller, poder trabajar con el actual Parlamento obteniendo sacrificios de toda Alemania para su resurgimiento económico-financiero, haciendo frente a las reparaciones, reforzando la industria y la agricultura.

Lamentábase Brüning, que en el extranjero no se aprecian los esfuerzos que hace para cumplir las pesadas obligaciones que imponen el cumplimiento de los tratados, y ello no es completamente cierto, puesto que son muchos los pueblos que comprenden las dificultades entre las cuales se debate Alemania y por ello le rinden el debido homenaje. Se sabe perfectamente que los obreros sin trabajo ascienden a 4 millones 800 mil y todas las naciones acreedoras están dispuestas a estudiar un plan de aligeración de la economía germana, a fin de aliviar sus miserias. Para ello precisa que los Estados Unidos se percaten de su deber de solidaridad internacional y que determinados proyectos hoy abocetados, para ayudar al Reich a salir de su apuro, sean examinados con verdadero espíritu de equidad.

Ha quedado bien demostrado por el señor Herriot, que no era Francia quien tenía interés en lanzar las masas germanas a la desesperación. La entente europea no puede fundarse más que sobre una inteligencia franco-alemana y cuanto se haga en este sentido será en beneficio de la paz universal. N. B.

EL DIA publica diariamente 8 páginas

TIRO AL BLANCO

Apostillas a la generación de 1930

Uno está tan cercano a los treinta como alejado de los veinticinco. Uno es, pues, joven; y siente la inutilidad de su juventud. Y siente, además, la sensación y la realidad de no haber vivido; sino vegetado. Uno no es ni un ingeniero, ni un médico, ni un arquitecto, ni un abogado. Uno tiene la desgracia de sujetarse a la grandeza y servidumbre de la pluma y de amar, sentir y padecer la política. Uno tiene la alteza y la miseria de ser hombre de su tiempo, de sentirse, en este tiempo capaz de todas las posibilidades y de las renunciaciones todas, de sentir en carne viva en angustiado espíritu, los problemas vivos, palpitantes, del país, de nuestro momento, problemas que piden realización inmediata, realización que solo puede obtenerse mediante el sacrificio. Uno, pues, puede serlo todo y no es nada; y nada ha hecho si comparamos lo hecho con lo que es preciso hacer. Uno se enjuicia y se considera con tiempo para atender a los problemas más fundamentales y ve, no obstante, cómo el tiempo se escapa, al igual que el agua entre los dedos.

Triste situación actual la de nuestra juventud! Esta generación que yo no sé si debemos llamar de 1930, pero que si encaja magníficamente en este significativo año, esta generación ha perdido y ha ganado. Ha perdido en tiempo lo que ha ganado en intensidad. Lo que no ha podido hacer robustece lo que, indifectiblemente, hará. La angustiosa situación en que vive purificará y valorará la actuación próxima. Este dolor de sentirse estéril, insuficientemente austero precisa para los críticos momentos de destrucción y construcción, es decir, para la nueva creación. Generación esta de la cual, políticamente, quizá se salven muy pocos. Pero cuánto pueden hacer estos pocos, seguidos por las nuevas y cada día más esplendorosas generaciones!

No caigamos en la irrespetuosidad, en la insinceridad de decir que van al frente de esta generación de 1930, los nuevos hombres de letras y política. No. No puede decirse aún quienes son los hombres que pueden y están capacitados para ser a modo de guías de esta generación. Si esta generación vive apagada, dolorida, reprochándose su disparo inédito o fallido, si esta generación permanece en postura inédita y en ademán caótico cómo señalar figuras representativas dentro de ella? Sus figuras representativas están aún en su seno y diseminadas por todo el territorio del país. Pertenece a todos los oficios, a todas las profesiones. ¡Ay de esta generación si cae, en el fetichismo de determinadas profesiones y del eterno centralismo! Cierta que principalmente hombres de determinadas profesiones—las letras, la política, la política, si—son quienes suelen encarnar y representar las generaciones; cierto que esos hombres suelen acudir y enclavarse en la capitalidad del país; pero cierto también que para que una generación se salve, cada uno de sus componentes ha de mirarse a sí mismo y a sí mismo exigirse. Que solo robusteciendo la capacidad y austeridad de quienes no pueden guiar ni representar, ocupan su sitio quienes para guiar y representar nacieron.

Como se ve, y no lo digo yo, sino dos significados importadores suecos, ahora se prefiere ya la naranja italiana a la española. Esto no debería ocurrir así. La naranja italiana no ha sido nunca mejor que la española. Decir que la naranja española se usa aquí principalmente para hacer mermelada, es echar un baldón sobre el fruto español. Si esto fuera verdad los exportadores es-

pañoles tendrían la culpa. Pero yo me inclino a creer que esta afirmación es una maniobra comercial de algún interesado en desprestigiar los productos españoles.

Los productos españoles e italianos son, en razón de la situación geográfica de ambos países, muy parecidos, por lo cual en estos mercados el principal competidor de España es Italia. Esta competencia se hace cada día más evidente.

En la Sociedad comercial de Arvid Nordquist, de Estocolmo, no se ha tenido aún conocimiento de las heladas de España, y no se cree tampoco que ello influya mucho en Suecia. Las naranjas italianas abundan y son las que más se venden. Ahora son las de Messina y Palermo «best sellers». Las naranjas españolas se usan aquí, principalmente, para hacer mermelada; pero esta industria no es muy importante. Otra cosa ocurre en Inglaterra, donde la fabricación de mermelada se lleva a cabo en gran escala.

«Comentarios? Ante todo hay que agradecer el elogio que de la naranja española hace el señor Torbjörnsson. Luego, añadir que los párrafos que anteceden explican con elocuencia la situación de la naranja española en el mercado sueco. La naranja española pierde cada año mayor terreno, ganándolo, en cambio, la de procedencia italiana. Y es que España no ha hecho nada hasta ahora para conocer a fondo el mercado sueco y ponerse a la altura de sus exigencias, mientras que Italia despliega aquí una actividad tan intensa que dentro de unos años, si los españoles siguen por el mismo camino, no les va a ser posible vender aquí ni una naranja. Los vagones italianos habrán invadido el mercado sueco y no habrá cabida en él ni para un cargamento español. Hay que dar la voz de alarma.

Como se ve, y no lo digo yo, sino dos significados importadores suecos, ahora se prefiere ya la naranja italiana a la española. Esto no debería ocurrir así. La naranja italiana no ha sido nunca mejor que la española. Decir que la naranja española se usa aquí principalmente para hacer mermelada, es echar un baldón sobre el fruto español. Si esto fuera verdad los exportadores es-

voluntad en el mundo y dió la bendición al mundo entero.

Al llegar el Papa a la plaza ante la estación se hicieron oír las trompetas y la multitud se arrodilló para recibir la bendición de S. S.

Después el Papa y los cardenales fueron recibidos por el senador Marconi, que les hizo entrar en la estación donde el Papa puso los aparatos en marcha.

Marconi hizo el anuncio a la vez en inglés y en italiano y después el Pontífice leyó su discurso.

Después de la inauguración, el Papa presenció una sesión especial de la Academia Pontificia.

Los discursos fueron también transmitidos por radio.

Antesario de la coronación del Papa

Funciones religiosas

Ciudad Vaticana, 12.—Con motivo del aniversario de la coronación del Soberano Pontífice, se celebraron esta mañana funciones religiosas en todas las basílicas romanas.

Continúan los preparativos para la inauguración de la estación de radio del Vaticano, que se efectuará esta tarde.

Francia

Sesión en la Cámara de diputados

París 12.—La Cámara de diputados empezó el examen del presupuesto de la marina mercante.

Inició también el estudio del convenio referente a petróleos.

Relator general del Senado

París 12.—El Senado nombró a Gardey para el cargo de relator general.

Préstamos a Alemania

París 12.—Briand que recibió a von Hoesch, embajador de Alemania, le habló de los préstamos a los ferrocarriles alemanes y también del discurso pronunciado recientemente por el ministro alemán de negocios extranjeros, Curtius.

El conflicto de la cuenca del Loire

París 12.—El conflicto del carbón está amenazando la cuenca del río Loire, donde los propietarios de minas anunciaron que reducirán en 8 por 100 los salarios de los mineros, desde la semana próxima.

La Unión de mineros convocó a una asamblea para votar la huelga.

El gobierno francés no quiere renunciar a su programa naval

París 12.—Según los periódicos, la misión del perito naval inglés Craigie, para conseguir un acuerdo naval italo-francés, tropieza con dificultades, por la obstinación del gobierno francés en no querer renunciar a su programa naval.

La sustitución del mariscal Petain

París 12.—Otros periódicos franceses hacen resaltar que la sustitución del mariscal Petain en el cargo de comandante general del ejército, por el general Weygand, ha sido una maniobra contra la política pacifista, puesto que el nuevo comandante general es conocido como un adversario de los convenios de arbitraje.

Hidroplano para la copa Schneider

París 12.—Se hará en breve, en Berre, cerca de Marsella, experimentos con un nuevo hidroplano Neuport Delage, con motores de 2.000 H. P., destinado a participar en la copa Schneider.

Perú

El Príncipe de Gales en Lima

Lima 12. (Telegrama).—Desembarcaron los Príncipes Ingleses.

Evolucionaron aviones.

Los Príncipes vistieron las tropas.

Obsequiáseles con un banquete en el Ayuntamiento.

Alemania

Los hitleristas preparan una campaña de agitación

Berlín 12.—Las declaraciones de Curtius fueron aprobadas por 255 votos contra 87.

Los diputados del partido de Hitler, que se retiraron del Parlamento se proponen empezar una campaña de agitación.

La vicepresidencia del Reichstag

Berlín 12.—El diputado von Kardorf, del partido popular ha sido elegido vicepresidente del Reichstag, en sustitución del nacional-socialista Stoehr que dimitió a consecuencia de la retirada de su partido.

Mientras tanto, el Reichstag continúa el examen del presupuesto, reinando una calma extraordinaria en la sala.

Solamente más tarde hubo algún tumulto.

El único resto de la oposición, es decir los comunistas, tratan de crear desórdenes para perturbar la atmósfera pacífica.

La investigación de los orígenes de la guerra mundial

Berlín 12.—El Reichstag votó por unanimidad una resolución introducida por los partidos del centro, pidiendo el nombramiento de una comisión internacional imparcial para investigar los orígenes de la guerra mundial, con el fin de que no se acuse injustamente a Alemania de tener toda la responsabilidad.

El material confiscado a los "batallones de tempestad"

Berlín 12.—Todos los detectives disponibles han sido encargados de examinar las cantidades considerables de material confiscado durante los registros practicados hoy en 20 centros del movimiento nacional-socialista, incluso el cuartel general en Berlín, las casas de los leaders del partido y las organizaciones semimilitares del mismo, llamadas «batallones de tempestad».

Las órdenes de registrar habían sido firmadas por el ministro fiscal, con la sospecha de que los nacional-socialistas, facilitaron la huida de tres miembros de dicho partido quienes el año pasado asesinaron a un miembro de la organización republicana denominada «Reichsbanner» (Bandera del Reich).

Uno de esos tres fué detenido recientemente en la frontera austriaca. Se cree que el material confiscado dió pruebas evidentes de la complicidad de los nacional-socialistas.

Además se han hallado pruebas de actividades ilegales del partido y varios periódicos anuncian que las consecuencias serán sensacionales.

Rusia

Un acuerdo yanqui que ha producido indignación

Moscu 11.—La prensa rusa está indignada por la prohibición del gobierno de los Estados Unidos de importar madera de los campos soviéticos de trabajo forzoso situados al Norte del grado 60 de latitud.

Se dice que el representante de Rusia en Nueva York, la «International Paper Company» introducirá una demanda ante los tribunales americanos para que el gobierno de Washington tenga que probar que existe

el trabajo forzoso en dichos campamentos, lo cual se considera muy difícil.

Inglaterra

Muerte misteriosa

Londres 12.—Mr. Alfred Smith, de 70 años de edad, miembro laborista del Parlamento para Sunderland, ha sido hallado muerto en su cama, esta mañana.

La Copa Schneider

El subsecretario de Estado para aviación, Montague, contestando a las interrogaciones que le han hecho, declaró que el equipo que participará en la copa Schneider se halla en condiciones excelentes de entreno, y empleará hidroplanos muy veloces Supermarine y Glocester.

Sesión en la Cámara de los Comunes

Londres 12.—En la Cámara de los Comunes, el ministro de finanzas, Snowden, discutiendo la moción de censura introducida por el partido conservador, el cual critica la política financiera del Gobierno, calificándola de «desastrosa», declaró que ha llegado el momento de darse cuenta de la gravedad de la situación financiera, pues se ha alcanzado los límites extremos de los recursos públicos especialmente en lo que se refiere a los socorros a los sin trabajo, y hay que conseguir el equilibrio del presupuesto a toda costa, con los sacrificios más rigurosos.

El discurso del ministro causó una impresión enorme y profunda.

La moción de censura fué rechazada con importante mayoría de votos y se aprobó una enmienda para la constitución de una comisión especial encargada de estudiar los medios de reducir los gastos.

Londres 12.—La Cámara de los Comunes rechazó por 310 votos contra 235 la moción de censura de los conservadores que reprochan al gobierno haber facasado en la reducción de los gastos nacionales.

El ministro de finanzas, Snowden, que intervino en el debate dijo que el gobierno acepta la enmienda liberal para el nombramiento de un comité encargado de buscar los medios de realizar economías.

Algo inesperadamente el partido conservador decidió votar con los liberales, cuya enmienda fué aceptada por 468 votos contra 21.

El discurso de Snowden, tomó la

forma de una grave advertencia sobre la situación de las finanzas públicas.

Fué escuchado en medio de un silencio impresionante y constituye hoy el principal asunto discutido por los periódicos que hacen resaltar particularmente aquellas palabras del ministro que declaran que se habrá de tomar medidas desagradables para mantener el equilibrio del presupuesto y para que la industria pueda recobrase.

Los gastos que eran fáciles en tiempos prósperos han llegado a ser imposibles en razón de la depresión industrial.

¿Serán reducidos los sueldos de los ministros?

Londres 12.—La declaración grave que hizo el ministro de Hacienda, Snowden, en la Cámara de los Comunes, que para solucionar la crisis actual será preciso que todos hagan sacrificios y que el gabinete dará el ejemplo, se interpreta en el sentido de que los sueldos de los ministros serán reducidos de 10 por 100.

Los dividendos de la "Great Western Railways"

Londres 12.—El dividendo de la compañía de ferrocarriles «Great Western Railways» será para el año pasado de 5 1/2 por 100.

El año anterior había sido de 7 1/2 por 100.

El de la compañía «Midland Scottish» solo será de 2 por 100 en vez de 4 1/2 el año anterior.

Ha fallecido Sir Arthur Derman

Middlesborough 12.—Sir Arthur Derman, jefe de la firma Derman, Long y Cia., falleció hoy a la edad de 82 años.

Italia

Antesario de los tratados de Letrán

Roma 12.—Se celebró el aniversario de los tratados de Letrán.

Recepción diplomática

Roma 12.—El embajador de Italia cerca la Santa Sede, conde Devecchi, dió anoche una suntuosa recepción en la que participaron el cardenal Gasparri, el cardenal Pacelli y numerosos otros cardenales y prelados, el cuerpo diplomático cerca la Santa Sede, muchos dignatarios pontificios y patricios romanos.

El presupuesto de Agricultura

Roma 12.—La Cámara de dipu-

tados reanudará hoy sus sesiones, discutiendo el presupuesto de Agricultura.

El vuelo Londres-Capetown

Roma 12.—El aviador inglés Tommy Rose que está intentando el vuelo Londres-Capetown salió para Trípoli.

Al señor Cambó le dieron gato por liebre

Roma 12.—(Telegrama).—El exministro español señor Cambó adquirió el año último un cuadro atribuido a Antonello por el que pagó un millón y medio de liras.

El lienzo ha resultado una copia hábilmente retocada por un pintor modestísimo.

El señor Cambó presentó una denuncia.

Electroagrícola, S. A.

Por acuerdo de la Junta Directiva y conforme a lo que previenen las Bases porque se rige esta Entidad se convoca a los señores Accionistas para la Junta General ordinaria que se celebrará en el domicilio social, el domingo día 1 del próximo marzo a las catorce horas. Campos del Puerto 6 de Febrero de 1931.—El Presidente, Francisco Burguera.

El precio de un beso

Ya están a la venta los discos de las canciones más inspiradas de esta película sonora española, cantadas por el insuperable tenor José Mojica. Óigalos en la Casa Juncosa. San Nicolás, 22.

Muy humanitario

El Sacerdote D. Pablo López que se ha curado del padecimiento de hemorroides crónicas; ofrece comunicar gratuitamente a cuantos sufran de esta enfermedad el remedio que le ha devuelto la salud completa. Escríbale a P. L. Presbítero; calle Mayor, 79, Madrid.

Espacioso local

Se alquila. Darán razón: Calle S. Felio, 22, 1.º

Lorenzo Villalonga DIABETES Huertos, 8 - 1.º

ECONOMIA POR VARIOS CONCEPTOS EN LA COMPRA DE UN FORD



Ya desde el primer momento, el bajo coste de compra. Y luego en forma permanente durante toda la vida del coche, bajo coste de mantenimiento PORQUE el consumo de combustible y aceite es reducido—PORQUE la sencillez de su construcción, la alta calidad de sus materiales y la precisión de su montaje, hacen que cada pieza tenga millares y millares de kilómetros de servicio sin reparación—PORQUE la garantía de fábrica es indefinida—PORQUE la organización del Servicio Ford sigue y protege constantemente a cada coche y ofrece, en cualquier punto de la Península, cuidado en condiciones de máxima confianza y a precio fijo, con extraordinaria economía.

PIDA LAS CONDICIONES DE VENTA A PLAZOS

Los productos Ford gozan de garantía indefinida. Todo Agente Ford autorizado cambiará cualquier pieza en que se compruebe defecto de construcción, y cuidará asimismo de desmontarla y montarla de nuevo sin gasto alguno para el propietario. Esta garantía se aplica en cualquier momento de la vida del coche y debe usted exigirla por escrito al adquirir su coche o camión.

CALDO MAGGI



PRONTO HECHO

EL MEJOR PURGANTE - LAXANTE

AGUAS MINERALES NATURALES DE

CARABANA

PURGANTES DEPURATIVAS ANTIBILIOSAS ANTIHERPÉTICAS

SOLO ES LEGITIMA EL AGUA VENDIDA EN SUS BOTELLAS PRECINTADAS

¡Ojo! ¡Cuidado!

No compre medias taradas, que no hay necesidad, porque han bajado mucho y van muy baratas.

Si quiere vestir bien, visite **LA HAYA** la casa que se distingue por sus clases refinadas y sus precios baratísimos.

Acaba de recibir un stok de medias finísimas a **siete reales par**, y además dispone de todas las clases de medias buenas, a los precios más inimitables. También ha recibido centenares de docenas de calcetines fantasía, preciosos dibujos, desde **tres reales par**. Todas las personas que entiendan un poco en medias y calcetines, se las invita para que visiten esta importante y moderna casa, que siempre cede los artículos a precios difíciles de entender.

LA HAYA es la casa que tiene la exclusiva, de las famosas medias marca "LA HOLANDESA"

LA HAYA

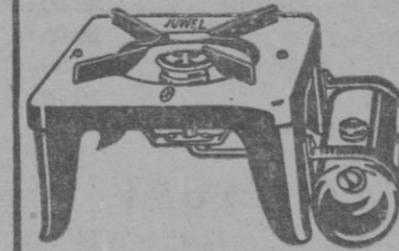
Sindicato, 41 - Palma de Mallorca

Obras nuevas

La Virgen en la pintura. Mallorca Deutcher Führer. Tous y Maroto.—Caminando. Pedro Mata.—Chamberí. Roldán.—Recetario del Herborista y del Barmar. Vivas.—Recetario de Perfumeria y cosméticos. Almanaque Rosa 1931. Stinnes.—En auto a través de los Continentes. Harris Salomón.—Arte y costumbres de los Pielos rojos. Villar.—El Suelo. Blasco Ibañez.—El Fantasma de las alas de oro. De venir en la Librería Escolar, Plaza de Cort, 1, Palma.

Los verdaderos **JUWEL**

con válvula seguridad patentada, son inexplorables y valen **Ptas. 36**



Y **Ptas. 72**



DESCONFIE de los hornillos SIN VALVULA, que le ofrezcan a menos precio.

VA EN ELLO su tranquilidad.

Establecimientos

ANDRES BUADES

Calle Cestos, 15 - 17 } Palma de Plaza Cort, 23 - 24 } Mallorca

Casa particular en el Terreno admitiría matrimonio o señora extranjera a todo estar. Informes: Fomento del Turismo.

Desearia vender Cafe y fonda, punto céntrico, por retirarse del negocio el dueño. Avenida Antonio Maura, 36.

Lorye Sedán 4 plazas - 8 - HP. a toda prueba vendo barato. Razón: Ballester, 32 (Garage)

Cajas vacías embalage se vende una partida en

La Cartuja Pelas, 6

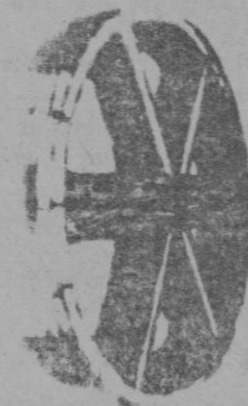
Citroën 5 HP. 3 plazas Cambiaría por Sedan Europeo 4 plazas, en perfecto estado. Informes: En El Día, Danús, 2.

En Son Sardinia se alquila una casa calle Son Lau número 6 con terreno y almendros, por 20 pesetas al mes. Informes: Juliá, 8.

Corredor Necesito para Mallorca conocedor de clientela, ramo comestibles. Escribir Apartado 85 - Palma.

Ebanista Se necesita. Calle Luis Martí, 31.

"ANTIQUITYS" There is a very interesting stock, to sell. 67 Semolera Street - C'AN CAPAS.

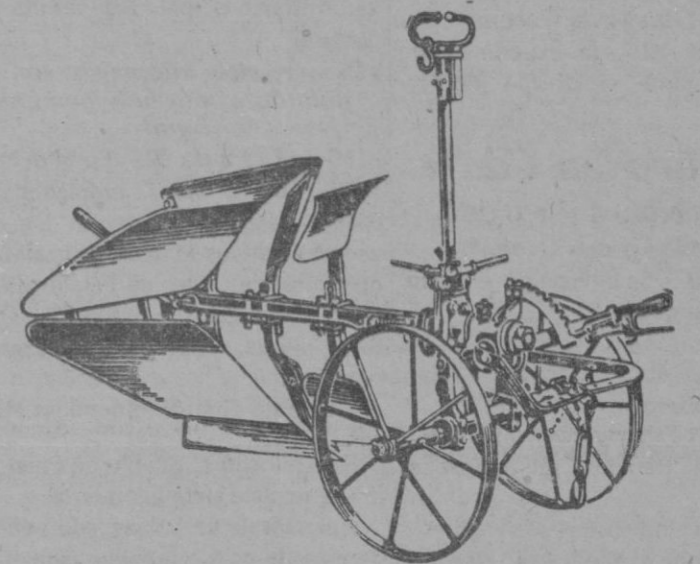


POLEAS BOSCH

de madera y de gran resistencia A precios económicos No comprar sin antes visitar esta Casa Fábrica: Luis Martí-31-Esanche Despacho: Brosa-30

La Casa Mágica, Arellano y C.ª

Ingenieros de Pamplona, participan a sus señores clientes de Mallorca la próxima inauguración de su Sucursal en Palma calle de ANSELMO CLAVE N.º 31, tendrá un buen surtido de **Maquinaria Agrícola e Industrial**



Arados Brabants, MELOTTE legítimos REPRESENTANTES EXCLUSIVOS EN ESPAÑA DE Tractores, Segadoras, D'ERING, etc. Trilladoras RUSTON Cultivadoras y sembradoras PLANE Motores a gasolina BERNARD Motores de aceites pesados DIESEL, HATZ y NATIONAL Grupos moto-bombas BERNARD-SALMSON para riegos, etc. etc.



ALGODONES Y GASAS CASA CODINA UNION, 8 - PALMA Precios especiales para Farmacias y Droguerías

Automóviles ocasión

Repuestos Ford y Fordson Neumáticos usados y repasados Garantizo las reparaciones Limpieza y engrase de coches a 6 pesetas todo comprendido Venga a verme tengo su coche **JUAN JAUME MASSANET** Sindicato, 205 Garage Mascon

MAQUINARIA INDUSTRIAL Y AGRICOLA

Extenso surtido en arados giratorios con vertedera de acero. El mejor arado giratorio y brabant más moderno y del material asegurado, solo lo encontrará en estos almacenes, diversidad de modelos y precios no igualados por nadie. **P. MUNNE LLOPART.** Avenida de A. Rosselló del 34 al 44



LA MATERIAL Productos refractarios. Existencias de ladrillos de todas formas y medidas. Tierras preparadas. Especialidad en ladrillos circulares para gasógenos para motores de gas pobre, teniendo existencias de todos tamaños. Se fabrican toda clase de piezas para todas las industrias bajo la presentación de planos o modelos. **Fábrica: Calle de San Majín, 289, Arrabal PALMA MALLORCA**

ITALIA - AMERICA NAVIGAZIONE GENERALE ITALIANA LINEA SUD-AMERICA-EXPRES Viajes rapidísimos entre Barcelona, Rio Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires. **PROXIMAS SALIDAS v. Duilio, 18 de Febrero** 27.000 Ton. - 12 1/2 días en Travesía - 4 Hélices LINEA CENTRO AMERICA SUD PACIFICO De Barcelona para Cádiz, Venezuela, Colombia, Panamá, Costa Rica, Ecuador, Perú, y Chile.

Orazio, 7 de Marzo 15.000 Ton. 2 motores 2 Hélices Pasejes en todas clases: Informes: **ITALIA AMERICA** Unica Agencia Oficial **BENITO NOGUERA** **BOLSERIA, 18. Ent.º** Encima Zapatería "Eureka"

Hermanos Alomar Blenorragia cura radical, Sífilis, Enfermedades Piel, Avenida Alejandro Rosselló, 103.

C. PASCUAL Médico Especialista Piel - Sífilis - Vias urinarias Prostada - Espermatorrea Impotencia - Trastornos sexuales Curación rápida, y segura de la Blenorragia **606** aplicación perfecta a 5 pesetas **914** Consulta de 11 a 1 y económica de 6 a 8 (consulta y cura 2 pesetas) **Mesquida, 9 - Travesía Borne** Teléf. 4-9 1

Nodrizza de 37 años leche de tres días, se ofrece para lactar, tanto en su casa como en la de los padres. Informes: Calle Clavel, 36. Santa Margarita.

Nodrizza Se necesita con leche de poco tiempo, para criar en casa de los padres. Plaza del Progreso, 28, 2.º 1.ª

Se vende negocio establecido en 1917 y en el mejor punto de Palma. Informes: En El Día, Danús, 2.

NOTICIAS DE ESPAÑA

El conflicto de Artes Gráficas
Madrid 11 a las 22.—En una reunión de representantes patronos y obreros de Artes Gráficas, presidida por el subsecretario de Trabajo, acordó un régimen transitorio de aumento de jornales en un 21 por 100 para las aprendices y seis reales por los demás operarios.

En otros alborotos resultaron heridos de estacazos los obreros Felix Rodriguez, Celestino Serrano y el niño de doce años Juan Quiñones.

Se han practicado numerosas detenciones.

Los periódicos se publicaron hoy confeccionados por personal no asociado.

La guardia civil dispara contra los manifestantes

Cádiz 12.—A media tarde se reanudó el servicio de tranvías.

En el paseo del Campo de Santa Elena un grupo apedreó un tranvía; la guardia civil disparó contra los atacantes, que huyeron.

Por la tarde ocurrieron incidentes sueltos, en los que hubo ocho heridos.

Los huelguistas intentaban que parases las fábricas de pan.

En el barrio de La Viña hubo una colisión entre los huelguistas y esquirolas.

Las fuerzas de Seguridad y Guardia civil dieron una carga.

Las autoridades procuran asegurar el abastecimiento.

El regreso de la Reina

Madrid 12 a las 22.—La Reina Victoria llegará el martes día 17.

El general Balbo a Las Palmas

Las Palmas 12.—El viernes llegará el general Balbo.

Desembarcará para saludar a Gago Coutinho.

La ración del discurso del Sumo Pontífice

Madrid 12 a las 23.—En la emisión de esta tarde de «Unión Radio» retransmitióse el discurso del Papa con motivo del aniversario de la firma del Tratado de Letran.

La transmisión fué defectuosa.

El discurso lo pronunció en latín.

El general Ayala en grave estado

Madrid 12 a las 23.—Hállase grave el general don Ataulfo Ayala, que instruyó el proceso por el desastre de Annual.

El conflicto de los Astilleros Echevarrieta

Cádiz 12.—La empresa Echevarrieta insiste en que los obreros reanuden el trabajo incondicionalmente y los huelguistas exigen un compromiso previo para reanudarse el trabajo.

Entablarán negociaciones para el arreglo.

El Obispo de Gerona

Valencia 12.—Ha experimentado cierta mejoría el Obispo de Gerona.

El paro en Cádiz

Coacciones y cargas

Heridos y detenciones

Cádiz 12.—Se intensifica el paro, que es casi general.

Menudearon las coacciones en los mercados, abundando las cargas, sustos y carreras.

Grupos de huelguistas intentaron volcar los tranvías, retirándose el servicio.

Solo circulan coches particulares.

Otros grupos apedrearon los comercios, ensañándose con las joyerías.

Han llegado fuerzas de la Benemerita, que patrullan por las calles.

El comerciante don José Revuelta, que se negaba a cerrar su establecimiento, fué golpeado por los huelguistas, hiriéndole en la cabeza.

En el lugar del suceso se personaron las autoridades.

El general Balbo y los aviadores italianos

Barcelona 12 a las 24.—El miércoles fundeará el «Compte Rosso» que conduce al general Balbo y demás tripulantes de la escuadrilla de hidros italianos que hicieron el raid al Brasil.

Un sueldo de «La Veu de Catalunya»

Barcelona 12 a las 24.—«La Veu» publica un sueldo diciendo que no cree que Berenguer provea las senaduras vitalicias.

Un almacén de borra se incendia por segunda vez

Barcelona 12 a las 24.—Esta tarde se ha declarado un incendio en el almacén de borras de algodón de Juan Creus, establecido en la Ronda de San Pablo.

Los bomberos lo extinguieron.

Las pérdidas se calculan en ochenta mil duros.

Hace cuatro o cinco años en el mismo almacén se declaró otro incendio que revistió igualmente graves proporciones.

La «Lliga» y las elecciones

Barcelona 12 a las 24.—La comisión de acción política de la Lliga Regionalista ha acordado ratificar la decisión de ir a las elecciones.

Condena la abstención, que no está justificada sino por el propósito y la esperanza de provocar un movimiento revolucionario.

Boxeo

El campeonato nacional de peso ligero

Sans vence a Muñoz

Barcelona 13 a las 130.—En la sala del «Nuevo Mundo» esta noche se ha celebrado el campeonato nacional de boxeo de pesos ligeros.

Sans, campeón catalán, venció por knock out al 5.º round al campeón vasco Muñoz, calificándose campeón de España.

BOLSA COTIZACIONES MADRID

Table with columns: Instrumento, Precio. Includes Deuda Interior, Exterior, Amortizable, Emisión 1920, etc.

BARCELONA

Table with columns: Instrumento, Precio. Includes Nortes, Alicante, Andalucés, etc.

SUCESOS

Se aprovecha de su parálisis para robarle

Gijón 12.—En la «Fonda Ideal», Benito Meana penetró en el cuarto del paralítico Juan Monas Monasterio, robándole mil pesetas y un reloj.

Le busca la policía.

Niña muerta por un tronco de palmera

Málaga 12.—A Carmen Pérez Jiménez, de 5 años, que jugaba con otras niñas, se le cayó encima de la cabeza un tronco de palmera, resultando muerta.

Recorre siete kilómetros con un pulmón atravesado por una bala

Madrid 12 a las 22.—En la dehesa de Pina de la Torre, propiedad de Ricardo Ureche, penetraron los cazadores furtivos Marcos González y otros dos, naturales de Pelafustan.

Sorprendióles el guarda Clemente Sanz, al que, según parece, hicieron frente.

Clemente disparó, hiriendo a Marcos.

Este marchó al pueblo de Pelafustan, que dista siete kilómetros.

Apreciósele un balazo con orificio de entrada en el omoplato izquierdo y salida por la mandíbula derecha, atravesándole el pulmón.

Está gravísimo.

Importante incendio en Valdepeñas

Son cuatro los edificios siniestrados, temiéndose queden destruidos

Valdepeñas 12.—A última hora de

LA ROSA DE MADRID

PASIONES COMICA

Martes: NOCHE DE PRINCIPIES (sonora) por Gina Manés

TEATRO PRINCIPAL

HOY a las 8 tarde: Exito enorme de la genial actriz DOLORES COSTELLO en PAREJAS MODERNAS

En sus exposiciones no dejaba de haber algun cuadro de Mallorca.

Esta tarde se ha efectuado el entierro, presidiendo el duelo el presidente del Circulo Artístico y asistiendo numerosos artistas y personalidades.

Barcelona 12 a las 24.—Comunican de Sabadell que en la Fábrica de tejidos de Juan Torras se declaró un incendio que destruyó por completo el edificio y maquinaria, calculándose las pérdidas en 80.000 pesetas.

El general Balbo y los aviadores italianos

Barcelona 12 a las 24.—El miércoles fundeará el «Compte Rosso» que conduce al general Balbo y demás tripulantes de la escuadrilla de hidros italianos que hicieron el raid al Brasil.

Un sueldo de «La Veu de Catalunya»

Barcelona 12 a las 24.—«La Veu» publica un sueldo diciendo que no cree que Berenguer provea las senaduras vitalicias.

Un almacén de borra se incendia por segunda vez

Barcelona 12 a las 24.—Esta tarde se ha declarado un incendio en el almacén de borras de algodón de Juan Creus, establecido en la Ronda de San Pablo.

Los bomberos lo extinguieron.

Las pérdidas se calculan en ochenta mil duros.

Hace cuatro o cinco años en el mismo almacén se declaró otro incendio que revistió igualmente graves proporciones.

La «Lliga» y las elecciones

Barcelona 12 a las 24.—La comisión de acción política de la Lliga Regionalista ha acordado ratificar la decisión de ir a las elecciones.

Condena la abstención, que no está justificada sino por el propósito y la esperanza de provocar un movimiento revolucionario.

Boxeo

El campeonato nacional de peso ligero

Sans vence a Muñoz

Barcelona 13 a las 130.—En la sala del «Nuevo Mundo» esta noche se ha celebrado el campeonato nacional de boxeo de pesos ligeros.

Sans, campeón catalán, venció por knock out al 5.º round al campeón vasco Muñoz, calificándose campeón de España.

BALEARES MENORCA

Noticias breves

Mahón 12 a las 19.—Procedente de Madrid ha llegado hoy el capitán de navío don Pedro María Cardona.

Este piensa presentar su candidatura por este distrito en las próximas elecciones como monárquico independiente.

—La Cámara de Comercio ha pedido al ministro de Instrucción la creación en esta ciudad de una Escuela pericial de Comercio.

—Hállase fundeado en Calafiguera el hermoso yate norteamericano «Thalassa», que lleva a bordo seis pasajeros y 28 tripulantes.

—Entró en dique por limpiar fondos el submarino «C-1».

Luego limpiará el «C-2».

SALÓN FORMENTOR

Reapertura por nuevo dueño con el mismo servicio esmerado. Rebaja en los primitivos precios de sus consumaciones.

Sabado día 14

Next opening of Formentor Salon The Room by new proprietor. All best quality articles. Exquisite service and moderate prices.

Saturday 14

HOTEL PRINCIPE ALFONSO

Todos los Martes y Jueves FIVE - O'CLOCK TEA DANCING

En el espléndido salón estilo árabe au Rendez-vous du Grand Monde

Todos los días

Expléndidos cubiertos a 6 y 7'50 pts.

SOLUCION BENEDICTO

Glicerofosfato de Cal y CREOSOTAL

Catarros bronco-pulmonares, Bronquitis, Asma, Auxiliar valioso en tuberculosis.

No irrita el intestino como la creosota

EN FARMACIAS - Por mayor: SAN BERNARDO, 41 (MADRID)

The best Views of Mallorca AS A RUL-LAN.--PALACIO, 10 - PALMA

Photographer to the Excellent Provincial Diputación of the Baleares and to the General Archives of the Mallorca

Palacio del Calzado

Liquidación de las actuales existencias por Balance

Ocasión Unica para comprar

Bueno y Barato

Más Barato que nadie

NUUESTRO CONSEJO:

«Si no quiere comprar calzados, no nos visite, pues si lo hace, caerá Vd. en la tentación y comprará.»

Acuérdese.

Palacio del Calzado

Quint, 9, 11 y 13 PALMA

FAJAS de GOMA

Desde 10 pesetas CASA CODINA Unión - S - Palma (Entre Mercado y Borne)

Manifestaciones del gobernador

Barcelona 12 a las 24.—El gobernador dijo que reiteraría la orden de reapertura de los centros republicanos de Navas y Sallent, que a pesar de sus órdenes parece que siguen clausurados.

Desmintió los rumores de que pronto sería autorizado el juego.

Por último dijo que es cierto ha desaparecido la censura; pero la revisión de la prensa se sigue haciendo en el gobierno civil, pues la fiscalía no dispone de personal suficiente para revisarla toda.

La temporada de invierno en el Liceo

Barcelona 12 a las 24.—Terminó la temporada de invierno en el Liceo con «El barbero de Sevilla» por la triple Toti Dalmonte, que fué muy aplaudida.

En conjunto se califica de mala la temporada, señalando los periódicos

la falta de orientación artística del actual empresario, lo cual hace que esta temporada haya dejado mal recuerdo entre los aficionados.

Futbol

Barcelona 12 a las 24.—Ante la dimisión de la junta directiva del «F. C. Barcelona» se hacen grandes comentarios entre los aficionados por ignorarse la fecha en que podrá convocarse la asamblea.

Bailes de máscaras

Barcelona 12 a las 24.—Menudean los bailes de máscaras en diversos círculos, abundando animación y alegría, sin que haya ocurrido incidente digno de mención ninguno de estos días.

Los arbitrios de la Exposición

Barcelona 12 a las 24.—Se reunieron las Entidades económicas de Barcelona, tomando algunos acuerdos sobre los arbitrios extraordinarios

rios y publicando una nota sobre su intervención en los primitivos cálculos de lo que podía pagar Barcelona y gestiones para obtener ayuda del Estado, que ha quedado reducida a una suma irrisoria y exponiendo las bases que condicionan los arbitrios, los cuales pueden quedar reducidos a la mitad contando la utilidad que puede sacar el Ayuntamiento de los solares de la parte baja de Montjuich Hotel de la Plaza de España, etc.

Fallece Enrique Galwey

Barcelona 12 a las 24.—Con tres días de intervalo la pintura catalana ha sufrido dos irreparables pérdidas.

Anteayer fué Canals.

Hoy hay que añadir la desaparición de otra eminente figura, el pintor Enrique Galwey.

Nació en 1864, fué discípulo de Vayreda y llegó a ser gran paisajista.

Salón Rialto

Hoy a las 6 y cuarto

LA ROSA DE MADRID PASIONES COMICA

Martes: NOCHE DE PRINCIPIES (sonora) por Gina Manés

por Conchita Dorado

por León Mathot y Renee Heribel REVISTA